## رَحْمَتُهُ عِلَيْ وَمُلَاطَفَتُهُ بِالنِّسَاءِ

CHAPTER SIX

## THE HOLY PROPHET'S MERCY AND KINDNESS TOWARD WOMEN

٠٣/ ١. عَنْ أَبِي سَعِيْدِ الْخُدْرِيِّ فِي، قَالَتِ النِّسَاءُ لِلنَّبِيِّ فِي: غَلَبَنَا عَلَيْكَ الرِّجَال، فَاجْعَلْ لَنَا يَوْمًا مِنْ نَفْسِكَ، فَوَعَدَهُنَّ يَوْمًا لَقِيَهُنَّ فِيْهِ فَوَعَظَهُنَّ وَأَمَرَهُنَّ.

مُتَّفَقُّ عَلَيْهِ.

30/1. According to Abū Sa'īd al-Khudrī 🙈,

"The women said to the Prophet , 'The men have greater access and more time with you than we have! Appoint for us a day with you exclusively.' So he promised to meet them at an appointed time in which he would exhort them and command them."

Agreed upon.

٣١/ ٢. عَنِ ابْنِ عُمَرَ ﷺ قَالَ: وُجِدَتِ امْرَأَةٌ مَقْتُوْلَةً فِي بَعْضِ مَغَاذِي رَسُوْلِ اللهِ ﷺ فَنَهَى رَسُوْلُ اللهِ ﷺ عَنْ قَتْلِ النِّسَاءِ وَالصِّبْيَانِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ.

31/2. According to Ibn 'Umar &,

"A woman was found slain in one of the battles of Allah's Messenger , so he [strictly] forbade the killing of women and children."

<sup>&</sup>lt;sup>3°</sup> Set forth by •al-Bukhārī in al-Ṣahīḥ: Bk.: al-ʿIlm [The Knowledge], Ch.: "Are Women to be Given a Specific Day for Lessons," 1:50 §101; •Muslim in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: al-Birr wa al-ṣila wa al-ādāb [The Piety, Familial Integration, and Good Manners], Ch.: "On the Virtue of one Who Patiently Endures the Loss of His Young Child," 4:2028 §2633; •Aḥmad b. Ḥanbal in al-Musnad, 3:34 §11314; •al-Nasāʾī in al-Sunan al-Kubrā, 3:451 §5896; •Ibn Ḥibbān in al-Ṣaḥīḥ, 7:206 §2944; •Abū Yaʿlā in al-Musnad, 2:361 §1279; •al-Bayhaqī in Shuʿab al-Īmān, 7:131 §9743; •al-Mundhirī in al-Targhīb wa al-Tarhīb, 3:55 §3053.

<sup>&</sup>lt;sup>31</sup> Set forth by •al-Bukhārī in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: al-Jihād wa al-siyar [The Striving and Military Expeditions], Ch.: "On Killing Women in War," 3:1098 §2852;

Agreed upon.

٣٢/٣٢. عَنْ أَنَسٍ ﴿ قَالَ: كَانَ لِلنَّبِيِّ ﴿ حَادٍ، يُقَالُ لَهُ: أَنْجَشَةُ، وَكَانَ حَسَنَ الصَّوْتِ. فَقَالَ لَهُ النَّبِيُ ﴾ قَالَ: كُونُ حَسَنَ الصَّوْتِ. فَقَالَ لَهُ النَّبِيُ ﴾ وَيُدَكَ، يَا أَنْجَشَةُ، لَا تَكْسِرِ الْقَوَارِيْرَ، يَعْنِي ضَعَفَةَ النِّسَاءِ.

مُتَّفَقُّ عَلَيْهِ وَاللَّفْظُ لِـمُسْلِمٍ.

32/3. According to Anas 🙈,

"The Prophet used to have a camel-driver named Anjasha who was gifted with a melodious voice. [When his fascinating singing whipped up the camels to run faster] the Prophet said to him, 'Take it easy, Anjasha! Do not break the fragile vessels!' By that he meant the women-folk [slow them down]."

Agreed upon and this is the wording of Muslim.

<sup>•</sup>Muslim in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: al-Jihād wa al-siyar [The Striving and Military Expeditions], Ch.: "On the Unlawfulness of Killing Women and the Elderly in War," 3:1364 \$1744; •Aḥmad b. Ḥanbal in al-Musnad, 2:22 \$4739; •al-Tirmidhī in al-Sunan: Bk.: al-Siyar [The Military Expeditions], Ch.: "On What has been Reported Regarding the Prohibition of Killing Women and Children," 4:136 \$1569; •Ibn Mājah in al-Sunan: Bk.: al-Jihād [The Striving], Ch.: "On Indiscriminate Night Attacks and Killing Women and Children," 2:947 \$2841; •al-Nasā'ī in al-Sunan al-Kubrā, 5:185 \$8618; •al-Dārimī in al-Sunan, 2:293 \$2462; •Ibn Ḥibbān in al-Ṣaḥīḥ, 1:344 \$135.

<sup>32</sup> Set forth by •al-Bukhārī in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: al-Adab [The Good Manners], Ch.: "Giving Misleading Impressions Leads to Lying," 5:2294 \$5857; •Muslim in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: al-Fadāʾil [The Virtues], Ch.: "The Mercy of the Prophet Toward Women," 4:1811, 1812 \$\$73, 2323; •al-Nasāʾī in al-Sunan al-Kubrā, 6:134–135 \$\$10359, 10363; •Aḥmad b. Ḥanbal in al-Musnad, 3:227 \$13401; •Ibn Ḥibbān in al-Ṣaḥīḥ, 13:119 \$5801; •al-Ṭabarānī in al-Muʿjam al-Kabīr, 25:121 \$294; •Abū Yaʿlā in al-Musnad, 5:191 \$2809, 7:116, 121 \$\$4064, 4075; •al-Ruwayānī in al-Musnad, 2:381 \$1357; •ʿAbd b. Ḥumayd in al-Musnad, 1:398 \$1342; •al-Bayhaqī in al-Sunan al-Kubrā, 10:227 \$\$20820, 20822; •Ibn Saʿd in al-Ṭabaqāt al-Kubrā, 8:430–431; •al-Haythamī in Majmaʿ al-Zawāʾīd, 3:214, 4:320, 8:20 (who said, "It was narrated by Aḥmad and its narrators are found in the rigorously authentic collections [of al-Bukhārī and Muslim]").

٣٣/ ٤. عَنْ الْأَسْوَدِ عِنْ قَالَ: سَأَلْتُ عَائِشَةَ فِي مَا كَانَ النَّبِيُ فِي يَصْنَعُ فِي بَيْتِهِ؟ قَالَتْ: كَانَ يَكُوْنُ فِي مِهْنَةِ أَهْلِهِ، تَعْنِي خِدْمَةَ أَهْلِهِ، فَإِذَا حَضَرَتِ الصَّلَاةُ خَرَجَ إِلَى الصَّلَاةِ.
الصَّلَاةِ.

رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ وَأَهْدُ وَالتِّرْمِذِيُّ، وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيْثٌ حَسَنٌ صَحِيْحٌ.

33/4. According to al-Aswad 🗟,

"I asked 'Ā'isha , 'What would the Prophet do at his home?' She replied, 'He would be in the service of his family, and when the time for prayer began, he would go out to attend the prayer."

Reported by al-Bukhārī, Aḥmad and al-Tirmidhī. According to al-Tirmidhī, "This is a fine authentic tradition."

77 الْمُؤْمِنِيْنَ بِصَحْفَةٍ فِيْهَا طَعَامٌ. فَضَرَبَتِ الَّتِي النَّبِيُّ فِي بَيْتِهَا يَدَ الْخَادِمِ فَسَقَطَتِ الْسَّحْفَةُ فَانْفَلَقَتْ. فَجَمَعَ النَّبِيُّ فِي فِلَقَ الصَّحْفَةِ، ثُمَّ جَعَلَ يَجْمَعُ فِيْهَا الطَّعَامَ الَّذِي الصَّحْفَةُ فَانْفَلَقَتْ. فَجَمَعَ النَّبِيُ فِي فِلَقَ الصَّحْفَةِ، ثُمَّ جَعَلَ يَجْمَعُ فِيْهَا الطَّعَامَ الَّذِي كَانَ فِي الصَّحْفَةِ، وَيَقُولُ: غَارَتْ أُمُّكُمْ. ثُمَّ حَبَسَ الْخَادِمَ حَتَّى أُتِي بِصَحْفَةٍ مِنْ عِنْدِ كَانَ فِي الصَّحْفَةِ، وَيَقُولُ: غَارَتْ أُمُّكُمْ. ثُمَّ حَبَسَ الْخَادِمَ حَتَّى أُتِي بِصَحْفَةٍ مِنْ عِنْدِ التَّتِي هُو فِي بَيْتِهَا، فَدَفَعَ الصَّحْفَةَ الصَّحِيْحَةَ إِلَى الَّتِي كُسِرَتْ صَحْفَتُهَا وَأَمْسَكَ الْسَعَمُ وَيْ بَيْتِهَا، فَدَفَعَ الصَّحْفَةَ الصَّحِيْحَةَ إِلَى الَّتِي كُسِرَتْ صَحْفَتُهَا وَأَمْسَكَ الْسَعِيْرَةَ فِي بَيْتِهَا، فَدَفَعَ الصَّحْفَةَ الصَّحِيْحَةَ إِلَى الَّتِي كُسِرَتْ صَحْفَتُهَا وَأَمْسَكَ الْسَعَرِيْرَةَ فِي بَيْتِ الَّتِي كَسَرَتْ عَسَرَتْ.

<sup>33</sup> Set forth by •al-Bukhārī in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: al-Adhān [The Adhān], Ch.: "Concerning One who is Helping his Family and Goes out as the Prayer is Established," 1:239 \$644, also in Kitāb al-Nafaqāt [The Expenditures], Ch.: "The Service of a Man Toward His Family," 5:2052 \$5048, also in Kitāb al-Adab [The Good Manners], Ch.: "On How a Man Should Treat His Family," 5:2245 \$5692; •Aḥmad b. Ḥanbal in al-Musnad, 6:49 \$24272; •al-Tirmidhī in al-Sunan: Bk.: Ṣifat al-qiyāma wa al-raqāʾiq wa al-waraʿ [The Description of the Resurrection, Heart-softening Narrations, and Scrupulousness], Ch.: 45, 4:654 \$2489; •al-Ṭayālisī in al-Musnad, 1:198 \$1383; •Ibn Rāhawayh in al-Musnad, 3:879 \$1550; •al-Bayhaqī in al-Sunan al-Kubrā, 2:215 \$2989.

## رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ وَأَبُوْ دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَه وَالدَّارِمِيُّ.

34/5. According to Anas &,

"Once the Prophet was with one of his wives and one of the Mother's of the Believers sent him a large container with food. The wife, in whose house the Prophet was, struck the hand of the servant who brought the food, causing the container to fall down and split into pieces. The Prophet gathered the broken pieces and put the spilled food back into it, saying, 'Your mother took it to her honour [ghārat].' Then he instructed the servant to wait until a container was taken from the wife in whose house he was, and then he sent the unbroken container to the wife whose original container was broken, and he left the broken one in the house of the wife who broke it."

Reported by al-Bukhārī, Abū Dāwūd, al-Nasā'ī, Ibn Mājah and al-Dārimī.

٣٥/ ٦. عَنْ عَائِشَةَ ﷺ قَالَتْ: كُنْتُ أَلْعَبُ بِالْبَنَاتِ عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ وَكَانَ لِي صَوَاحِبُ يَلْعَبْنَ مَعِي.
 يَلْعَبْنَ مَعِي. فَكَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ إِذَا دَخَلَ، يَتَقَمَّعْنَ مِنْهُ فَيُسَرِّبُهُنَّ إِلَيَّ فَيَلْعَبْنَ مَعِي.
 مُتَّفَقُ عَلَيْهِ.

35/6. According to 'A'isha &,

"I used to play with other girls in the presence of the Prophet &

<sup>34</sup> Set forth by •al-Bukhārī al-Ṣaḥīḥ: Bk.: al-Nikāḥ [The Marriage], Ch.: "On Protective Jealousy [ghayra]," 5:2003 \$4927; •Aḥmad b. Ḥanbal in al-Musnad, 3:105 \$12046; •Abū Dāwūd in al-Sunan: Bk.: al-Buyū [The Selling], Ch.: "Whoever Ruins Something is Liable for Returning the Like Thereof," 3:297 \$3568; •al-Nasā'ī in al-Sunan: Bk.: 'Ishra al-nisā' [On Living with Women], Ch.: "On Protective Jealousy [ghayra]," 7:70 \$3955, also in al-Sunan al-kubrā, 5:285 \$8903; •Ibn Mājah in al-Sunan: Bk.: al-Aḥkām [The Legal Rulings], Ch.: "The Ruling on the one Who Breaks Something," 2:782 \$2334; •al-Dārimī in al-Sunan, 2:343 \$2598; •Abū Yaʿlā in al-Musnad, 6:455 \$3849.

35 Set forth by •al-Bukhārī in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: al-Adab [The Good Manners], Ch.: "On Being of Friendly Countenance with People," 5:2270 \$5779; •Muslim in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: Faḍāʾil al-ṣaḥāba [On the Virtues of the Companions], Ch.: "On the Virtue of ʿĀʾisha ♣," 4:1890 \$2440; •Aḥmad b. Ḥanbal in al-Musnad,

and I had several young companions who would play with me. When Allah's Messenger so would come, they would hide inside and he would bring them to me, so they could play with me."

Agreed upon.

٧٦/٧٠. عَنْ عَائِشَةَ ﴿ قَالَتْ: وَالله، لَقَدْ رَأَيْتُ رَسُوْلَ الله ﴿ يَقُوْمُ عَلَى بَابِ حُجْرَتِي، وَالْحُبَشَةُ يَلْعَبُوْنَ بِحِرَابِهِمْ فِي مَسْجِدِ رَسُوْلِ اللهِ ﴿ يَسْتُرُنِي بِرِدَائِهِ، لِكَي حُجْرَتِي، وَالْحُبَشَةُ يَلْعَبُوْنَ بِحِرَابِهِمْ فِي مَسْجِدِ رَسُوْلِ اللهِ ﴿ يَسْتُرُنِي بِرِدَائِهِ، لِكَي أَنْظُرَ إِلَى لَعِبِهِمْ، ثُمَّ يَقُوْمُ مِنْ أَجْلِي حَتَّى أَكُوْنَ أَنَا الَّتِي أَنْصَرِفُ. فَاقْدِرُوْا قَدْرَ الجُارِيَةِ الطِّرِيَةِ السِّنِ حَرِيْصَةً عَلَى اللَّهُو.

مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَاللَّفْظُ لِـمُسْلِمٍ.

36/7. According to 'A'isha &,

"I swear by Allah that I saw Allah's Messenger standing in front of my apartment door while the Abyssinians were playing with their spears in his Mosque. He would conceal me with his outer garment so I could look at their playing, and then he would stay on for my sake until I felt pleased and left. And thus you can imagine how long a girl at that tender age who is fond of playing [would have watched it]."

Agreed upon and this is the wording of Muslim.

<sup>6:234 \$26010; •</sup>Abū Dāwūd in al-Sunan: Bk.: al-Adab [The Good Manners], Ch.: "On Playing with Girls," 4:283 \$4931; •Ibn Mājah in al-Sunan: Bk.: al-Nikāh [The Marriage], Ch.: "On Living Kindly with Women," 1:637 \$1982; •al-Nasā¹ī in al-Sunan al-Kubrā, 5:305 \$8946; •Ibn Ḥibbān in al-Ṣahīh, 13:173 \$5863.

<sup>36</sup> Set forth by •al-Bukhārī in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: al-Nikāḥ [The Marriage], Ch.: "On Living Kindly with One's Family," 5:1988 §4894, also in the Ch.: "On a Woman Looking at Abyssinians and Others who are Trustworthy," 5:2006 §4938; •Muslim in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: Ṣalāt al-ʿīdayn [The Two Eid Prayers], Ch.: "The Dispensation for Playing on the Days of 'īd so long as it Doesn't Entail Disobedience," 2:609 §892; •Aḥmad b. Ḥanbal in al-Musnad, 6:84 §24585; •al-Nasā'ī in al-Sunan: Bk.: Ṣalāt al-ʿīdayn [The Two Eid Prayers], Ch.: "On Playing Inside the Mosque on the Day of Eid and Women Looking at That," 3:195 §1595; •Ibn Rāhawayh in al-Musnad, 2:273 §781.

٧٣/ ٨. عَنْ عَائِشَةَ ﴿ قَالَتْ: دَخَلَ أَبُوْ بَكْرٍ وَعِنْدِي جَارِيَتَانِ مِنْ جَوَارِيَ الْأَنْصَارِ، تُغَنِّيَانِ بِهَا تَقَاوَلَتِ الْأَنْصَارُ يَوْمَ بُعَاثَ. قَالَتْ: وَلَيْسَتَا بِمُغَنِّيَتَيْنِ. فَقَالَ أَبُوْ بَكْرٍ: تُغَنِّيَانِ بِهَا تَقَاوَلَتِ الْأَنْصَارُ يَوْمَ بُعَاثَ. قَالَتْ: وَلَيْسَتَا بِمُغَنِّيَتَيْنِ. فَقَالَ أَبُوْ بَكْرٍ: أَمَرَ اللهِ عَلَيْهِ اللهِ اللهِ عَلَيْهِ اللهِ اللهُ الل

مُتَّفَقُّ عَلَيْهِ.

وَفِي رِوَايَةٍ لِـمُسْلِمِ: وَفِيْهِ جَارِيَتَانِ تَلْعَبَانِ بِدُفٍّ.

وَفِي رِوَايَةٍ لِـمُسْلِمٍ: وَرَسُوْلُ اللهِ هِ مُسَجَّى بِثَوْبِهِ، فَانْتَهَرَهُمَا أَبُوْ بَكْرٍ فَكَشَفَ رَسُوْلُ الله عَنْهُ وَقَالَ: دَعْهُمَا، يَا أَبَا بَكْرٍ، فَإِنَّهَا أَيَّامُ عِيْدٍ.

37/8. According to 'A'isha 3,

"Once during the day of 'Id, Abū Bakr came inside [my house] while I had two young girls of the Anṣār who were singing the songs of Anṣār's valour in the battle of Bu'āth—and they were not professional singers. Abū Bakr said [in astonishment], 'Are there instruments of Satan in the house of Allah's Messenger ?' Allah's Messenger said, 'O Abū Bakr! Every people have their festive day, and this is our festive day."

Agreed upon.

<sup>37</sup> Set forth by •al-Bukhārī in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: al-ʿĪdayn [The Two Eids], Ch.: "The Sunna of the Two Eids for the People of Islam," 1:324 \$909, also in Kitāb al-Manāqib [The Exemplary Traits], Ch.: "On the Entry of the Prophet and his Companions into Medina," 3:1430 \$3716; •Muslim in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: Ṣalāt al-ʿīdayn [The Two Eid Prayers], Ch.: "The Allowance to Engage in Play on the Day of Eid as long as it Doesn't Entail Disobedience," 2:607-608 \$892; •Ibn Mājah in al-Sunan: Bk.: al-Nikāḥ [The Marriage], Ch.: "On Singing and Using the Leather Drum," 1:612 \$1898; •Ibn Ḥibbān in al-Ṣaḥīḥ, 13:180, 187 \$\$5871, 5877; •al-Bayhaqī in al-Sunan al-Kubrā, 10:224 \$20801, also in Shuʿab al-Īmān, 4:281 \$5110.

According to Muslim, "There were two young girls playing the leather drum."

According to another report by Muslim, "And Allah's Messenger was wrapped up in his garment. Abū Bakr censured the two girls, whereupon Allah's Messenger removed the wrapper from his holy face and said, 'Leave them, Abū Bakr, for these are the days of 'Īd."

٣٨/ ٩. عَنْ أَنْسِ بْنِ مَالِكٍ فِي قَالَ: إِنْ كَانَتِ الْأَمَةُ مِنْ إِمَاءِ أَهْلِ الْـمَدِيْنَةِ لَتَأْخُذُ بِيكِ رَسُوْلِ الله فِي فَتَنْطَلِقُ بِهِ حَيْثُ شَاءَتْ.

رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ وَأَحْمَدُ.

38/9. According to Anas b. Mālik &,

"If some slave-woman from the slave-women of Medina wanted, she would take Allah's Messenger & by his hand and take him wherever she wished to go (pertaining to any matter)."

Reported by al-Bukhārī and Aḥmad.

٣٩/ ١٠. عَنْ أَنسِ هِمْ، أَنَّ امْرَأَةً كَانَ فِي عَقْلِهَا شَيءٌ. فَقَالَتْ: يَا رَسُوْلَ الله، إِنَّ لِي إِلَيْكَ حَاجَةً. فَقَالَ: يَا أُمَّ فُلَانِ، انْظُرِي أَيَّ السِّكَكِ شِنْتِ، حَتَّى أَقْضِيَ لَكِ كَاجَتَكِ. فَخَلَا مَعَهَا فِي بَعْضِ الطُّرُقِ حَتَّى فَرَغَتْ مِنْ حَاجَتِهَا.

رَوَاهُ مُشْلِمٌ وَأَحْمَدُ وَأَبُوْ دَاوُدَ.

39/10. According to Anas 🙈,

"There was a woman who was mentally deficient. She (came to Allah's Messenger and) said, 'O Messenger of Allah! I have a need for

<sup>38</sup> Set forth by •al-Bukhārī in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: al-Adab [The Good Manners], Ch.: "On Pride," 5:2255 \$5724; •Ahmad b. Ḥanbal in al-Musnad, 3:98 \$11960; •Abū Nuʿaym in Ḥilya al-awliyāʾ, 7:202; and cited by •al-Nawawī in Riyāḍ al-ṣāliḥīn, 171 \$171.

<sup>&</sup>lt;sup>39</sup> Set forth by •Muslim in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: al-Faḍā'il [The Virtues], Ch.: "The Prophet's Closeness with the People and their Seeking of Blessings [tabarruk] from Him," 4:1812 §2326; •Ahmad b. Ḥanbal in al-Musnad, 3:119 §12218;

you to fulfil.' He said, 'O mother of so-and-so! Consider which route you wish so I can fulfil your need.' He went with her on one of the footpaths until she had her need fulfilled."

Reported by Muslim, Ahmad and Abū Dāwūd.

١١/٤٠. عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَاصٍ ﴿ قَالَ: جَاءَ النّبِي ﴿ يَعُوْدُنِي وَأَنَا بِمَكَّةَ، وَهُوَ يَكُرَهُ أَنْ يَمُوْتَ بِالْأَرْضِ الَّتِي هَاجَرَ مِنْهَا. قَالَ: يَرْحَمُ اللهُ ابْنَ عَفْرَآءَ. قُلْتُ: يَا رَسُوْلَ الله، أُوْصِي بِمَالِي كُلِّهِ؟ قَالَ: لَا. قُلْتُ: فَالشَّطْرُ؟ قَالَ: لَا. قُلْتُ: النُّلُثُ؟ قَالَ: فَالثَّلُثُ وَالثَّلُثُ وَالثَّلُثُ وَالثَّلُثُ كَثِيرٌ مِنْ أَنْ تَدَعَهُمْ عَالَةً يَتَكَفَّفُوْنَ فَالثَّلُثُ وَالثَّلُثُ وَالثَلْمَ فَي اللَّهُ مَمْ وَاللَّهُ مَعْمَا أَنْ قَدَعَ وَرَثَتَكَ أَغْنِياءَ خَيْرٌ مِنْ أَنْ تَدَعَهُمْ عَالَةً يَتَكَفَّفُونَ النَّاسَ فِي أَيْدِيمِهُم وَ إِنَّكَ مَهُمَا أَنْ فَقَتْ مِنْ نَفَقَةٍ فَإِنَّهَا صَدَقَةٌ، حَتَّى اللَّقُمَةُ الَّتِي تَرْفَعُهَا إِلَّا فَي مُعْمَا اللهُ أَنْ يَرْفَعَكَ فَيَنْتَفِعَ بِكَ نَاسٌ، ويُضَرَّ بِكَ آخَرُونَ، وَلَمْ يَكُنْ لَهُ يَوْمَئِذِ إِلَّا ابْنَةٌ.

مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ.

40/1. According to Sa'd b. Abī Waqqāş 🙇,

"The Prophet once visited me while I was ill in Mecca—and he [Sa'd] did not like to die in the land from which he emigrated. Allah's Messenger said, 'May Allah have mercy upon the son of 'Afrā'!' I said,

<sup>•</sup>Abū Dāwūd in *al-Sunan*: Bk.: *al-Adab* [The Good Manners], Ch.: "On Sitting Upon the Pathways," 4:257 §4818.

'O Messenger of Allah! Shall I bequest all my wealth?' He said, 'No.' I said, 'What about half of it?' He said, 'No.' I said, 'What about one third of it?' He said, 'So be it one third; and one third is much. That you leave your heirs wealthy is better than leaving them as beggars who beg from people with their hands. Whatever you spend [upon them] is considered a charity [sadaqa], even the morsel of food that you raise to your wife's mouth. Perhaps Allah will elevate you and cause other people to benefit from you while others are harmed by you. [It proved true. Sa'd became the commander of the troops and numerous people were benefitted with the spoils of war; many embraced Islam and the disbelievers were killed by him and became the losers].'" And on that day he [Sa'd] only had one daughter.

Agreed upon.

١٢/٤١. وفي رواية: عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَاصٍ عِلَىٰ أَنَّ رَسُوْلَ الله عَلَىٰ قَالَ لَهُ: إِنَّكَ لَنْ تُنْفِقَ نَفَقَةً تَبْتَغِي مِهَا وَجْهَ اللهِ إِلَّا أُجِرْتَ عَلَيْهَا، حَتَّى مَا تَجْعَلُ فِي فَمِ امْرَأَتِكَ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ.

41/12. According to another report by Sa'd b. Abī Waqqāṣ 🙈, Allah's Messenger 🌉 said to him,

"Never shall you spend anything, seeking thereby the pleasure of Allah, save that you will be rewarded for it—even that [food] which you put into your wife's mouth."

Agreed upon.

١٣/٤٢. عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ ﴿ قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ إِلَى رَسُوْلِ اللهِ ﷺ فَقَالَ: يَا رَسُوْلَ الله،

<sup>&</sup>lt;sup>41</sup> Set forth by •al-Bukhārī in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: al-Īmān [The Faith], Ch.: "What has been Reported Concerning the fact that Actions are According to their Intentions, and that Everyone shall Receive what He Intended," 1:30 \$56: Bk.: al-Janā'iz [The Funerals], Ch.: "The Prophet's Eulogy of Sa'd b. Khawla," 1:435 \$1233; •Muslim in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: al-Waṣiya [The Bequests], Ch.: "Bequeathing One Third," 3:1250 \$1628; •al-Nasā'ī in al-Sunan al-Kubrā, 5:383 \$9206; •al-Tabarānī in al-Mu'jam al-Kabīr, 7:292 \$7171; •al-Mundhirī in al-Targhīb wa al-Tarhīb, 3:41 \$3000.

مَنْ أَحَقُّ النَّاسِ بِحُسْنِ صَحَابَتِي؟ قَالَ: أُمُّكَ. قَال: ثُمَّ مَنْ؟ قَال: ثُمَّ أُمُّكَ. قَالَ: ثُمَّ مَنْ؟ قَالَ: ثُمَّ مَنْ؟ قَالَ: ثُمَّ مَنْ؟ قَالَ: ثُمَّ مَنْ؟ قَالَ: ثُمَّ أَبُوْكَ.

مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ.

42/13. According to Abū Hurayra 🙈,

"A man once came to Allah's Messenger and said, 'O Messenger of Allah! Who among the people has the most right to my kind treatment?' He replied, 'Your mother.' Then the man said, 'Then who?' He replied, 'Your mother.' Then the man said, 'Then who?' He replied, 'Your mother.' Then the man said, 'Then who?' He, then, responded, 'Your father.'"

Agreed upon.

رَوَاهُ مُسْلِمٌ وَأَحْمَدُ.

<sup>4</sup>² Set forth by •al-Bukhārī in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: al-Adab [The Good Manners], Ch.: "Who Among the People Have Most Right to Kind Treatment," 5:2227 \$5626; •Muslim in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: al-Birr wa al-ṣila wa al-ādāb [The Piety, Familial Integration, and Good Manners], Ch.: "On Kindness Toward One's Parents, and that they are the Most Deserving of it," 4:1974 \$2548; •Aḥmad b. Ḥanbal in al-Musnad, 5:5 \$20060; •Ibn Mājah in al-Sunan: Bk.: al-Adab [The Good Manners], Ch.: "On Kindness Toward Parents," 2:1207 \$6094; •Ibn Ḥibbān in al-Ṣaḥīḥ, 2:175 \$433; •al-Ṭabarānī in al-Muʿjam al-Kabīr, 19:405 \$961; •Abū Yaʿlā in al-Musnad, 10:482 \$6094; •Ibn Rāhawayh in al-Musnad, 1:216 \$172; •al-Bayhaqī in al-Sunan al-kubrā, 4:179 \$7552.

43/14. According to Anas 🙈,

"Allah's Messenger had a Persian neighbour who would make a tasty broth, and so he once made some for Allah's Messenger and called him over to invite him. Allah's Messenger asked him, 'Is this batch for 'Ā'isha?' The man said, 'No.' Allah's Messenger then said, 'No, thank you.' The man invited him once more and he asked him, 'Is this batch for 'Ā'isha?' The man said, 'No.' Allah's Messenger then said, 'No, thank you.' The man invited him once more and he asked him, 'Is this batch for 'Ā'isha?' Finally, the man replied, 'Yes!' Then Allah's Messenger and 'Ā'isha walked together until they arrived at the man's house [to partake of the broth]."

Reported by Muslim and Ahmad.

رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ وَأَبُوْ دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَه وَالنَّسَائِيُّ.

44/15. According to 'A'isha 3,

"When Allah's Messenger & wanted to undertake a journey, he would draw lots between his wives and whoever was chosen would

<sup>&</sup>lt;sup>43</sup> Set forth by •Muslim in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: al-Ashriba [The Drinks], Ch.: "What the Guest Should Do if Someone Uninvited Follows Him," 3:1609 \$2037; •Aḥmad b. Ḥanbal in al-Musnad, 3:123 §12265.

<sup>44</sup> Set forth by •al-Bukhārī in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: al-Hiba wa faḍlihā [The Giving Gifts and its Virtue], Ch.: "On a Woman Giving a Gift to Someone Other than her Husband and Relinquishing it, 2:916 \$2453: Bk.: al-Shahādāt [The Witnesses], Ch.: "On Problematic Areas," 2:955 \$2542; •Ahmad b. Ḥanbal in al-Musnad, 6:117 \$24903; •Abū Dāwūd in al-Sunan: Bk.: al-Nikāḥ [The Marriage], Ch.: "On Dividing [Time] Between Wives," 2:243 \$2138; •Ibn Mājah in al-Sunan: Bk.: al-Aḥkām [The Legal Rulings], Ch.: "Deciding by Casting Lots," 2:786 \$2347; •al-Nasā'ī in al-Sunan al-Kubrā, 5:292 \$8923;

travel with him. He used to give each of his wives a day and a night [which he would spend with her], except for Sawda b. Zam'a &, for she gave her day and night to 'Ā'isha & for the sake of pursuing the pleasure of Allah's Messenger &."

Reported by al-Bukhārī, Abū Dāwūd, Ibn Mājah and al-Nasā'ī.

01/50. عَنْ عَائِشَةَ ﴿ قَالَتْ: قَالَ لِي رَسُوْلُ الله ﴿ إِنِّي لَأَعْلَمُ إِذَا كُنْتِ عَنِّي رَاضِيَةً، وَإِذَا كُنْتِ عَلَيْ غَضْبَى. قَالَتْ: فَقُلْتُ: مِنْ أَيْنَ تَعْرِفُ ذَلِكَ؟ فَقَالَ: أَمَّا إِذَا كُنْتِ عَنِي رَاضِيَةً فَإِنَّكِ تَقُولُيْنَ: لَا، وَرَبِّ مُحَمَّدٍ ﴿ وَإِذَا كُنْتِ غَضْبَى قُلْتِ: لَا، وَرَبِّ مُحَمَّدٍ ﴿ وَإِذَا كُنْتِ غَضْبَى قُلْتِ: لَا، وَرَبِّ مُحَمَّدٍ الله مَا أَهْجُرُ إِلَّا اسْمَكَ. وَرَبِّ إِبْرَاهِيْمَ. قَالَتْ: أَجُلْ، وَالله، يَا رَسُوْلَ الله، مَا أَهْجُرُ إِلَّا اسْمَكَ.

مُتَّفَقُّ عَلَيْهِ.

45/16. According to 'A'Isha &,

"Allah's Messenger once said to me, 'Indeed, I know when you are happy with me and when displeased.' I said [to him], 'How do you know?' He said, 'When you are happy with me you say, "No, by the Lord of Muhammad"; but when you are displeased with me you say, "No, by the Lord of Ibrāhīm!" I said, 'You are right, O Messenger of Allah, but I only refrain from mentioning your name."

Agreed upon.

١٧/٤٦. عَنْ عَائِشَةَ ﷺ قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: خَيْرُكُمْ خَيْرُكُمْ لِأَهْلِهِ، وَأَنَا خَيْرُكُمْ لِأَهْلِهِ، وَأَنَا خَيْرُكُمْ لِأَهْلِهِ. خَيْرُكُمْ لِأَهْلِهِ.

<sup>•</sup>al-Dārimī in al-Sunan, 2:194 §2208.

<sup>45</sup> Set forth by •al-Bukhārī in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: al-Nikāh [The Marriage], Ch.: "The Jealousy and Passion of Women," 5:2004 \$4930; •Muslim in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: Fadāʾil al-ṣaḥāba [On the Virtues of the Companions], Ch.: "The Virtue of 'Āʾisha," 4:1890 \$2439; •Ahmad b. Hanbal in al-Musnad, 6:61 \$24363; •Ibn Ḥibbān in al-Ṣaḥīḥ, 16:49 \$7112; •Abū Yaʿlā in al-Musnad, 8:298–299 \$\$4893, 4894; •al-Ṭabarānī in al-Muʿjam al-kabīr, 23:46 \$122.

## رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَه وَابْنُ حِبَّانَ. وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيْثٌ حَسَنٌ صَحِيْحٌ.

46/17. According to 'A'isha &,

"Allah's Messenger & said, 'The best of you is he who is best toward his family, and I am the best of you toward my family."

Reported by al-Tirmidhī, Ibn Mājah and Ibn Ḥibbān. According to al-Tirmidhī, "This is a fine authentic tradition."

٧٤/ ١٨. عَنْ مُعَاوِيَةً بْنِ حَيْدَةً ﴿ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُوْلَ الله، مَا حَقُّ زَوْجَةِ أَحَدِنَا عَلَيْهِ؟ قَالَ: أَنْ تُطْعِمَهَا إِذَا طَعِمْتَ، وَتَكْسُوْهَا إِذَا اكْتَسَيْتَ أَوِ اكْتَسَبْتَ، وَلَا تَضْرِبِ الْوَجْهَ، وَلَا تُهْجُرْ إِلَّا فِي الْبَيْتِ.

رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُوْ دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَه.

47/18. According to Muʿāwiya b. Ḥayda 🙇,

"I said, 'O Messenger of Allah! What rights do our wives have over us?' He replied, 'That you feed her when you eat, clothe her when you clothe yourself and you should not strike in the face, use odious words, or avoid [your wife] except in your house.'"

<sup>46</sup> Set forth by •al-Tirmidhī in al-Sunan: Bk.: al-Manāqib [The Exemplary Qualities], Ch.: "The Virtue of the Prophet's Wives," 5:709 §3895; •Ibn Mājah in al-Sunan: Bk.: al-Nikāḥ [The Marriage], Ch.: "On Living Kindly with Women," 1:636 §1977; •Ibn Ḥibbān in al-Ṣaḥīḥ, 9:484 §4177; •al-Bazzār in al-Musnad, 3:240 §1028; •al-Daylamī in Musnad al-firdaws, 2:170 §2853; •al-Haythamī in Mawārid al-zam'ān, 1:318 §1312.

<sup>47</sup> Set forth by •Aḥmad b. Ḥanbal in al-Musnad, 4:447 \$20027; •Abū Dāwūd in al-Sunan: Bk.: al-Nikāḥ [The Marriage], Ch.: "On the Woman's Right Over Her Husband," 2:244 \$2142; •Ibn Mājah in al-Sunan: Bk.: al-Nikāḥ [The Marriage], Ch.: "On the Woman's Right Over Her Husband," 1:593 \$1850; •al-Nasāʾī in al-al-Sunan al-Kubrā, 5:373, 6:323 \$\$9171, 11104; •Abd al-Razzāq in al-Muṣannaf, 7:148 \$12583; •Ibn Ḥibbān in al-Ṣaḥīḥ, 9:482 \$4175; •al-Ṭabarānī in al-Muʿjam al-Kabīr, 19:427 \$1038; •al-Bayhaqī in al-Sunan al-Kubrā, 7:305 \$14556; •al-Mundhirī in al-Targhīb wa al-Tarhīb, 3:32 \$2968; •Ibn Kathīr in Tafsīr al-Qurʾān al-ʿAzīm, 1:272.

Reported by Ahmad, Abū Dāwūd, al-Nasā'ī and Ibn Mājah.

١٩/٤٨. عَنْ عَائِشَةَ ﷺ قَالَتْ: كَانَ رَسُوْلُ الله ﴿ يَفْسِمُ فَيَعْدِلُ، وَيَقُوْلُ: اَللَّهُمَّ، هَذَا قَسْمِي فِيهُا أَمْلِكُ، فَلَا تَلُمْنِي فِيهُا تَمْلِكُ وَلَا أَمْلِكُ. قَالَ أَبُوْ دَاوُدَ: يَعْنِي الْقَلْبَ.

رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُوْ دَاوُدَ وَالدَّارِمِيُّ وَابْنُ حِبَّانَ. وَقَالَ الْحَاكِمُ: هَذَا حَدِيْثُ صَحِيْخُ.

48/19. According to 'A'isha &,

"Allah's Messenger used to divide [his time between his wives] justly, and would say, 'O Allah! This is my division in that which I have control over; do not blame me for that over which You have control and not I [i.e., feelings of affection]."

Reported by Ahmad, Abū Dāwūd, al-Dārimī and Ibn Ḥībbān. According to al-Ḥākim, "This is an authentic tradition."

94/ ٢٠. عَنْ عَائِشَةَ ﷺ أَنَّهَا كَانَتْ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فِي سَفَرٍ. قَالَتْ: فَسَابَقْتُهُ فَسَبَقْتُهُ عَلَى رِجْلِيَّ. فَلَيَّا حَمَلْتُ اللَّبْقَةِ. عَلَى رِجْلِيَّ. فَلَيَّا حَمَلْتُ اللَّبْقَةِ.

رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُوْ دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَه.

49/20. According to 'A'isha &,

"I was on a journey with Allah's Messenger and I had a race with him which I led. Later on as I put on more weight, we raced again but

<sup>48</sup> Set forth by •Aḥmad b. Ḥanbal in al-Musnad, 6:144 \$25154; •Abū Dāwūd in al-Sunan: Bk.: al-Nikāh [The Marriage], Ch.: "On Dividing [Time] Between Wives," 2:232 \$2134; •al-Dārimī in al-Sunan: Bk.: al-Nikāh [The Marriage], Ch.: "On Dividing [Time] Between Wives," 2:193 \$2207; •Ibn Ḥibbān in al-Ṣaḥīḥ, 10:5 \$4205; •Ibn Abī Shayba in al-Muṣannaf, 4:37 \$18541; •al-Ḥākim in al-Mustadrak, 2:204 \$2761; •al-Bayhaqī in al-Sunan al-Kubrā, 7:298 \$14521.

 <sup>&</sup>lt;sup>49</sup> Set forth by •Aḥmad b. Ḥanbal in al-Musnad, 6:39 \$24164; •Abū Dāwūd in al-Sunan: Bk.: al-Jihād [The Striving], Ch.: "On Foot-racing," 3:29 \$2578; •Ibn Mājah in al-Sunan: Bk.: al-Nikāḥ [The Marriage], Ch.: "On

he beat me. He said to me, 'This one was for that one [i.e., the previous race in which I won]."

Reported by Ahmad, Abū Dāwūd, al-Nasā'ī and Ibn Mājah.

٥٠/ ٢١. عَنِ النَّعْمَانِ بْنِ بَشِيْرٍ ﴿ قَالَ: اسْتَأْذَنَ أَبُوْ بَكْرٍ ﴿ عَلَى النَّبِيِّ ﴿ فَسَمِعَ صَوْتَ عَائِشَةَ عَالِيًا. فَلَمَا دَخَلَ، تَنَاوَهَمَا لِيَلْطِمَهَا وَقَالَ: أَلَا أَرَاكِ تَرْفَعِيْنَ صَوْتَكِ عَلَى صَوْتَكِ عَلَى رَسُوْلِ الله ﴿ إِنْ فَعِيْنَ صَوْتَكِ عَلَى النَّبِيُ ﴾ يَعْجِزُهُ، وَخَرَجَ أَبُوْ بَكْرٍ مُغْضَبًا. فَقَالَ النَّبِيُ ﴾ وَخَرَجَ أَبُوْ بَكْرٍ مُغْضَبًا. فَقَالَ النَّبِيُ ﴾ حِيْنَ خَرَجَ أَبُوْ بَكْرٍ : كَيْفَ رَأَيْتِنِي أَنْقَذْتُكِ مِنَ الرَّجُلِ. قَالَ: فَمَكَثَ أَبُوْ بَكْرٍ أَيَّامًا، ثُمَّ اسْتَأْذَنَ عَلَى رَسُوْلِ الله ﴿ فَوَجَدَهُمَا قَدِ اصْطَلَحَا. فَقَالَ لَمُ اللهِ عَلَى مَا النَّبِيُ إِلَيْ فَى عَلْنَا، قَدْ فَعَلْنَا، قَدْ فَعَلْنَا، قَدْ فَعَلْنَا.

رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُوْ دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ. وَقَالَ الْمَيْثُمِيُّ: رِجَالُهُ رِجَالُ الصَّحِيْحِ.

50/21. According to al-Nu<sup>c</sup>mān b. Bashīr 🙈,

"Once Abū Bakr sought permission to enter the house of the Prophet , whereupon he heard 'Ā'isha's raised voice [in a domestic matter]. When he entered, he went to her to strike her and said, 'Do you not see you are raising your voice above that of Allah's Messenger ?' The Prophet blocked him [from 'Ā'isha] and he left the house in a state of anger. When Abū Bakr left, the Prophet (humorously) said [to 'Ā'isha], 'How do you see me now after having saved you from him?' Some days later, Abū Bakr once again sought permission to enter the house of Allah's Messenger and found the two of them in a more amiable state with each other. He said to both of them, 'Include

Treating Women Kindly," 1:531 \$1979; •al-Nasā'ī in al-al-Sunan al-Kubrā, 5:304 \$8943; •Ibn Ḥibbān in al-Ṣaḥīḥ, 10:545 \$4691; •Ibn Abī Shayba in al-Muṣannaf, 6:531 \$33588; •al-Ṭabarānī in al-Muʿjam al-Kabīr, 23:47 \$125; •al-Bayhaqī in al-Sunan al-Kubrā, 10:18 \$19544.

<sup>5°</sup> Set forth by •Aḥmad b. Ḥanbal in al-Musnad, 4:371–372 \$18418; •Abū Dāwūd in al-Sunan: Bk.: al-Adab [The Good Manners], Ch.: "On Joking," 4:300 \$4999; •al-Nasā'ī in al-Sunan al-Kubrā, 5:139, 356 \$\$8495, 9155; •al-Bazzār in al-Musnad, 8:223 \$3275; •al-Haythamī in Majmaʿ al-Zawāʾid, 9:126.

me in your peace as you included me in your war.' The Prophet & replied, 'We have done, we have done."

Reported by Ahmad, Abū Dāwūd al-Nasā'ī. According to al-Haythamī, "Its sources are authentic."

١ / ٢٢. عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رِبَاحٍ ﴿ قَالَ: رَأَيْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ الله وَجَابِرَ بْنَ عُمَيْرِ الأَنْصَارِيَّيْنِ ﴿ يَنْ عَبْدِ الله وَجَابِرَ بْنَ عُمَيْرِ اللهُ عَمَيْرِ اللهُ عَالَ: الْأَنْصَارِيَّيْنِ ﴾ يَرْمِيَانِ. قَالَ: فَأَمَّا أَحَدُهُمَا فَجَلَسَ، فَقَالَ لَهُ صَاحِبُهُ: أَكَسَلْتَ؟ قَالَ: نَعَمْ. فَقَالَ أَحَدُهُمَا لِلْآخِرِ: أَمَا سَمِعْتَ رَسُوْلَ اللهِ ﴾ يَقُولُ: كُلُّ شَيءٍ لَيْسَ مِنْ ذِكْرِ الله فَهُو لَعِبٌ، لَا يَكُونُ أَزْبَعَةٌ: مُلَاعَبَةُ الرَّجُلِ المْرَأَتَهُ، وَتَأْدِيْبُ الرَّجُلِ فَرَسَهُ، وَمَشْيُ الرَّجُلِ السَّبَاحَة؟

رَوَاهُ النَّسَائِيُّ وَالطَّبَرَانِيُّ وَالْبَيْهَقِيُّ. وَقَالَ الْمُنْذِرِيُّ: إِسْنَادُهُ جَيِّدٌ: وَقَالَ الْمُنْذِرِيُّ: إِسْنَادُهُ جَيِّدٌ: وَقَالَ الْمُنْثَمِيُّ: وَرِجَالُهُ رِجَالُ الصَّحِيْحِ خَلَا عَبْدِ الْوَهَّابِ بْنِ بَخْتٍ وَهُوَ ثِقَةٌ.

51/22. According to 'Ațā' b. Abī Ribāḥ 🙈,

"I once saw Jābir b. 'Abd Allāh and Jābir b. 'Umayr—the two Helpers—practising archery. One of them sat down and the other said to him, 'Are you feeling tired?' He replied, 'Yes.' The other said, 'Have you not heard Allah's Messenger say, "Everything that does not involve the remembrance of Allah is idle play save four things: a man playing with his wife [for play], a man training his steed [for war], a man walking to accomplish two assignments, and a man learning how to swim"?"

Reported by al-Nasā'ī, al-Ṭabarānī and al-Bayhaqī. According to al-Mundhirī, "Its chain is fine." According to al-Haythamī, "Its sources are authentic, save 'Abd al-Wahhāb b. Bakht, who is reliable."

<sup>51</sup> Set forth by •al-Nasā'ī in al-Sunan al-Kubrā: Bk.: al-Nikāḥ [The Playing], Ch.: "On a Man Playing with His Wife," 5:302–303 \$\$8939, 8940; •al-Ṭabarānī in al-Mu'jam al-Awsat, 8:118–119 \$\$147; •al-Bayhaqī in al-Sunan al-Kubrā, 10:15 \$19525; •al-Haythamī in Majma' al-Zawā'id, 5:269; •al-Mundhirī in al-Targhīb wa al-Tarhīb, 2:180 \$2014; •al-Suyūṭī in al-Durr al-Manthūr, 4:86.

٢٣/٥٢. عَنْ عَطَاءٍ هِ قَالَ: دَخَلْتُ أَنَا وَعُبَيْدُ بْنُ عُمَيْرٍ عَلَى عَائِشَةَ هِ". فَقَالَتْ لِعُبَيْدِ بْنِ عُمَيْرٍ. قَدْ آنَ لَكَ أَنْ تَزُوْرَنَا. فَقَالَ: أَقُوْلُ، يَا أُمَّه، كَمَا قَالَ الْأَوَّلُ: زُرْ غِبًا، تَوْدُدْ حُبًا. قَالَ: فَقَالَتْ: دَعَوْنَا مِنْ رَطَانَتِكُمْ هَذِهِ. قَالَ ابْنُ عُمَيْرِ: أَخْبَرِيْنَا بِأَعْجَبِ تَوْدُدْ حُبًا. قَالَ: فَقَالَتْ: نَمَ قَالَ: فَسَكَتَتْ، ثُمَّ قَالَاتْ: لَيَّا كَانَ لَيْلَةً مِنَ اللَّيَالِي، شَيءٍ رَأَيْتِهِ مِنْ رَسُوْلِ الله هُ قَالَ: فَسَكَتَتْ، ثُمَّ قَالَاتْ: لَيَّا كَانَ لَيْلَةً مِنَ اللَّيَالِي، قَالَ: يَا عَائِشَةُ، ذَرِيْنِي أَتَعَبَّدُ اللَّيْلَةَ لِرَبِّي. قُلْتُ: وَالله، إِنِّي أُحِبُّ قُرْبَكَ وَأُحِبُ مَا يَسُرُّكَ. قَالَتْ: فَقَامَ فَتَطَهَّرَ، ثُمَّ قَامَ يُصلِّى. قَالَتْ: فَلَمْ يَزَلْ يَبْكِي حَتَّى بَلَّ حِجْرَهُ. يَسُرُّكَ. قَالَتْ: فَقَامَ فَتَطَهَّرَ، ثُمَّ قَامَ يُصلِّى. قَالَتْ: فَلَمْ يَزَلْ يَبْكِي حَتَّى بَلَّ حِجْرَهُ. يَسُرُّكَ. قَالَتْ: فَقَامَ فَتَطَهَّرَ، ثُمَّ قَامَ يُصلِّى. قَالَتْ: فَلَمْ يَزَلْ يَبْكِي حَتَّى بَلَ عِجْرَهُ. فَالَتْ: وَكَانَ جَالِسًا فَلَمْ يَزَلْ يَبْكِي حَتَّى بَلَّ لِحِيْتَهُ. قَالَتْ: فَقَامَ فَتَطَهَّرَ، ثُمَّ قَامَ يُحَلِّى بَقَى حَتَّى بَلَ لِيْبَعَهُ. قَالَتْ: ثُمَّ بَكَى حَتَّى بَلَ الْمُؤْلُ اللهُ يَوْلُ اللهُ وَكَانَ جَالِسًا فَلَمْ يَزَلْ يَبْكِي حَتَّى بَلَ لِحْبَتَهُ. قَالَتْ: يُو رَبُقُ بِالصَّلَةِ فَقَرَ اللهُ فَجَاءً بِلَالًا يُنْ قَرَافُهُ وَلَا يَكُولُ يَنْ فَرَأُهُ وَلَى اللَّهُ وَلَا يَأْنِ فَى خَلْقِ ٱلسَّمُوْتِ وَٱلْأَرْضِ ﴾ الآيَة كُلَّهَا. وَيُو خَلْقٍ السَّمَوْتِ وَٱلْأَرْضِ ﴾ الآيَة كُلَّهَا.

رَوَاهُ ابْنُ حِبَّانَ.

وَفِي رِوَايَةٍ عَنْهَا: قَالَتْ: أَنَّ نَبِيَّ الله فَ كَانَ يَقُوْمُ مِنَ اللَّيْلِ حَتَّى تَتَفَطَّرَ قَدَمَاهُ. فَقَالَتْ عَائِشَةُ: لِم تَصْنَعُ هَذَا، يَا رَسُوْلَ الله، وَقَدْ غَفَرَ اللهُ لَكَ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكَ وَمَا تَأَخَّرَ؟ قَالَ: أَفَلَا أُحِبُّ أَنْ أَكُوْنَ عَبْدًا شَكُوْرًا؟

مُتَّفَقُّ عَلَيْهِ.

52/23. According to 'Aṭā' ,

"Both 'Ubayd b. 'Umayr and I went to see 'A'isha . She said to 'Ubayd b. 'Umayr, 'It's about time you visited us!' Ibn 'Umayr replied, 'O Mother! I say just as the early ones said: "Visit at intervals and you will increase in love." She said, 'We invited you for your non-

<sup>52</sup> Set forth by •Ibn Ḥibbān in al-Ṣaḥīḥ, 2:386 §620; •al-Mundhirī in al-Targhīb wa al-Tarhīb, 2:243 §2255; •al-Haythamī in Mawārid al-Zam'ān, 1:139 §523; •Abū al-Shaykh in Akhlāq al-Nabī 🍇, 153–154.

Arabic language.' Ibn 'Umayr said, 'Please inform us about the most amazing thing you saw from Allah's Messenger & .' She fell silent (for a while) and then said, 'One night he said to me, "O 'A'isha! Leave me to worship my Lord this night." I said, "By Allah, I love your closeness to me and I love that which you love." So he stood up, purified himself, and began to offer prayers. He cried until his lap was wet. Then he was sitting and crying until his beard was wet. Then he cried until the ground around him was wet. At that point, Bilal came to announce to him the coming of the [obligatory] prayer, and when he beheld him crying, he said, "O Messenger of Allah! Why do you cry so, when Allah has forgiven all of the past and future sins of your community [through your mediation]?" The Messenger & replied, "Should I not then be a grateful servant? Tonight a verse was revealed to me; woe to the one who recites it without contemplating it, &Indeed, in the creation of the heavens and the earth and the alternation of the night and the day are signs for the people of insight \ [Q.2:164].""

Reported by Ibn Ḥibban.

According to another report from 'A'isha, "The Prophet of Allah used to stand in prayer during the night until his feet swelled up. I asked him, 'O Messenger of Allah! Why do you do this when Allah has forgiven the past and future sins of your community [through your mediation]?' He replied, 'Should I then not love to be a grateful servant?'"\*

Agreed upon.

<sup>\*\*</sup> Set forth by •al-Bukhārī in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: Tafsīr al-Qur'ān [The Qur'ānic Exegesis], Ch.: "Regarding Allah's Words, •That Allah may forgive his past and future sins •, "4:1830 \$4557, also from al-Mughīra & in Kitāb al-Riqāq [The Heart-softening Narrations], Ch.: "On Exhibiting Patience in Abstaining from Allah's Prohibitions," 5:2375; •Muslim in al-Ṣaḥīḥ: Bk.: Ṣifa al-qiyāmā wa al-janna wa al-nār [On the Descriptions of the Resurrection, Paradise, and Hell-fire], Ch.: "On Abundant Works and Dedication in Worship," 4:2172 \$2820; •al-Tirmidhī from al-Mughīra & in al-Sunan: Bk.: al-Ṣalāh [The Prayer], Ch.: "On Striving in the Prayer," 2:268 \$412 (who said, "The hadith of al-Mughīra b. Shu'ba is authentic.")